

Haec sunt nomina eorum, qui in Italia beneficia habent

Rataldus Isti nihil habent in Italia

Remboldus ¹	Harduicus	Aquinus
Eberhardus	Amolo	Sigericus
Beringarius	Agilmarus	Heribertus
Liutfridus ²	Audax	Heimericus
Humfridus	Heiminus	Milo
Hrotfridus	Boso	Hucboldus.
Teotboldus	Wilhelmus	De comitibus

In prima scara sunt missi

Ebrardus
Wito
Liutfridus
Adalgisus⁶.
Signiferi
Bernardus
Albericus
et Bebbo.

Fulcradus Ioseph Gerardus

Cunibertus Erlardus Aldricus

Bodradus David Fulcradus

Hilpericus Ebo Ottrānus⁴

Bebo Hartbertus³ Ermenoldus

Grozmannus Riconsindus Albericus filius Richardi⁵

Meinardus	Remigius	Beiery
	Teotgaudus	Arnulfus

In secunda scara sunt missi

Wito
et Adalbertus.
Signiferi
Wicfredus
et Autrānus comites.
Heribrandus
Farulfus
Hilpericus⁷
et Tresegius.

In scara Francisca sunt missi

Gerardus
Fulcradus
et Ermenoldus⁸.
Signiferi
Beiery
Arnulfus
Hucboldus
Aquinus
et Sigiricus.

		Odolricus
	Eicardus	Engilrānus

An diese Namenliste sollen im Folgenden einige Bemerkungen geknüpft werden.

Schwierig ist die Erklärung des zweimal (Spalte 3 und 4) vorkommenden Beiery. Maassen hatte es in seinem Abdruck als den Volksnamen der Baiern gefasst und hält auch in den nachträglichen Bemerkungen⁹ gegen Bluhmes Ansicht daran fest. Letzterer fasst es als einen Personennamen wie die

des cod. XXX genau wiederzugeben; ausserdem sind bei Bluhme mehrere Worte verstümmelt, da er auch die Abkürzungen des Codex geben wollte, wobei jedoch manche Zeichen weggeblieben sind, so dass z. B. aus einem Cunibertus ein Cunibtus geworden ist, und ähnliches. 1) 'reinboldus' Reifferscheid a. a. O. p. 626, und darnach Bluhme. 2) 'Liuthfridus' cod. XV. 3) 'Haltbertus' cod. XV. 4) 'Ottrānus' Reifferscheid; hier und desgl. in derselben Spalte bei Engilrānus und Sp. 4 bei Autrānus gebe ich den Abkürzungsstrich wieder, da es fraglich ist, ob die Formen Ottramnus etc. lauten sollen, oder Ottrannus etc. 5) 'Richardi' fehlt bei Reiff. 6) '* adalgisus' Reiff, * nach Bluhme für 'et' stehend; 'et Algisus' cod. XV. 7) 'Hilpericas', übergeschrieben 'u' cod. XXX. 8) 'Hermenoldus' cod. XV. 9) Die er Wien. S. B. XCII p. 607 giebt.